2002年11月7日秘书长给安全理事会主席的信

谨随函转递我收到北大西洋公约组织秘书长 2002 年 11 月 5 日的来信
(见附件)。

请提请安全理事会成员注意该信为荷。

科菲·安南 (签名)

附件

2002 年 11 月 5 日北大西洋公约组织秘书长
给秘书长的信

依照安全理事会第 1088(1996)号决议, 兹附上稳定部队行动 9 月份的每月报告(见附文)。请将该报告提交给安全理事会为荷。

乔治·罗伯逊 (签名)

附文

提交给联合国的稳定部队行动每月报告

1. 在本报告所述期间(2002年9月1日至30日),在波斯尼亚和黑塞哥维那和克罗地亚境内部署兵力近14 900人,这些人员来自北约盟国以及15个非北约国家。

2. 在本报告所述期间,波斯尼亚和黑塞哥维那的局势继续保持稳定,不过,人们普遍对桑斯基莫斯特(巴尼亚卢卡以西)民族关系日趋紧张感到忧虑,因为越来越多的波斯尼亚塞族人返回当地,尤其是最近波斯尼亚塞族人在目前主要由波族人居的这个镇内为一个具有争议的战争纪念碑举行落成典礼。

安全

3. 稳定部队继续为维护波斯尼亚和黑塞哥维那的安全环境作出贡献;继续监督实体武装部队的遵守情况;继续检查和合并武器贮存场;继续支持在行动区开展工作的国际组织,支持联邦当局在收缴行动框架内收缴武器弹药;继续监测全国各地可能与恐怖主义有关的威胁。

4. 9月6日,稳定部队终止了2000年12月开始为波什尼亚克族难民和流离失所者在加科地区重新定居而确保环境安全的行动。但是,稳定部队继续派遣流动巡逻队对该地区进行监测。

5. 9月5日和6日,稳定部队在空中和地面沿与南斯拉夫联盟共和国和克罗地亚边界执行边界管制行动,目前正在分析对3 350辆车进行监测所得到的情报。

6. 9月9日,斯普斯卡共和国全国各地在南斯拉夫篮球队获得世界冠军之后举行庆祝活动,人群中流露出反穆斯林情绪,并且在稳定部队附近挥舞武器并朝空中开枪。

7. 9月18日,克柳奇(靠近加科)最近重新开放的清真寺发生爆炸,遭到破坏。

8. 9月24日,萨拉热窝公安中心主任在斯普斯卡共和国索科拉茨其住宅前遭身份不明的袭击者枪击死亡。当地警察正在进行调查。

9. 9月30日,在移交波斯尼亚克格拉霍沃的最后一个边界过境点之后,波斯尼亚国家边境服务局从实体当局接管了对整个边界的控制权。

10. 稳定部队在9月期间继续开展收缴行动。从2002年1月1日至9月30日,收缴的武器弹药总数为:7 364件小型武器(步枪、手枪和转轮手枪);1 843 189发20毫米以下的弹药;18 862发20毫米至76毫米的弹药;2 394发76毫米以上的弹药;32 208枚手榴弹;3 614颗地雷;7 938公斤炸药;以及42 785件其他物品(迫击炮、迫击炮弹、枪榴弹和自制军械)。

11. 9月5日，稳定部队与军事问题常设委员会秘书处会商，讨论核准为医疗后送以及搜索和救援飞机跨越实体间边界线飞行的文件的现况。委员会核准这一概念，并将文件送交三国总统，供审查及核准。

12. 9月10日至13日，稳定部队在拉伊洛瓦茨与联邦空军搜索和救援小组进行一次训练活动，以便机组人员熟悉北约的工作程序。

13. 9月11日，稳定部队拘留一名波族男子，因为他与目前在押的一名恐怖主义分子有联系。同日，另一名男子向稳定部队自首。这两名男子在接受审问之后获释。

各方的合作与遵守情况

14. 在本报告所述整个时期内，实体武装部队定期开展训练活动，这些活动符合《代顿和平协定》的军事条款。

15. 在本报告所述期间，稳定部队共对224个训练和调动活动进行了监测：斯普斯卡共和国军64次；波斯尼亚和黑塞哥维那联邦军队160次。

16. 在此期间，共对515个排雷活动进行了监测：斯普斯卡共和国军237次；波斯尼亚和黑塞哥维那联邦军队278次。

17. 稳定部队还对武器贮存场进行了71次检查和核查：斯普斯卡共和国军39次；波斯尼亚和黑塞哥维那联邦军队32次。

与国际组织的合作

18. 稳定部队根据任务规定，在其能力范围内继续向在行动区的国际组织提供援助。这些组织包括：联合国波斯尼亚和黑塞哥维那特派团、国际警察工作队（警察工作队）、高级代表办事处、前南斯拉夫问题国际刑事法庭（前南问题国际法庭）、欧洲安全和合作组织和联合国难民事务高级专员办事处。

19. 9月27日，稳定部队在泽帕一所清真寺开幕式期间向当地警察提供了支助，9月28日，稳定部队为斯雷布雷尼察白清真寺开寺仪式提供了警卫。数百人参加了这两个仪式，未报告发生任何事件。

20. 在本报告所述期间，稳定部队继续协助高级代表办事处和警察工作队的工作，每天在多布林亚巡逻。9月20日，根据一项已经筹备的行动，稳定部队收缴了268个武器和11 000多发弹药，这些武器是多布林亚当地民众自愿交出的。

前景

22. 安全局势可望保持稳定。